

# INNOTECH® BEF-303



## Mode d'emploi

**DE – ACHTUNG:** Die Verwendung des INNOTECH-Produkts ist erst zulässig, nachdem die Gebrauchsanleitung in der jeweiligen Landessprache vollständig gelesen und verstanden wurde.

**EN – ATTENTION:** Use of the INNOTECH product is only permitted after the instruction manual has been read and fully understood in the respective language.

**IT – ATTENZIONE:** L'utilizzo del prodotto INNOTECH è permesso solo previa lettura e comprensione dell'intero manuale di istruzioni nella lingua del relativo paese di utilizzo.

**FR – ATTENTION :** L'utilisation du produit INNOTECH n'est autorisée qu'après avoir entièrement lu et compris la notice d'utilisation dans la langue du pays concerné.

**NL – ATTENTIE:** Dit INNOTECH-product mag pas gebruikt worden nadat u de gebruikershandleiding in de taal van het betreffende land gelezen en begrepen hebt.

**SV – O B S :** Denna INNOTECH-produkt får inte användas förrän bruksanvisningen på respektive lands språk har lästs igenom och förståtts.

**DK – GIV AGT:** Du må først bruge et produkt fra Innotech, efter du har læst og forstået brugsvejledningen i fuldt omfang i dit lands sprog.

**ES – ATENCIÓN:** Se autorizará el uso de los productos INNOTECH una vez que se hayan leído y entendido las instrucciones de uso en el idioma del país.

**PT – ATENÇÃO:** O uso do produto INNOTECH apenas é permitido depois de ter lido e compreendido na totalidade as instruções de uso na respetiva língua nacional.

**PL – UWAGA:** Produkty firmy INNOTECH mogą być używane dopiero po dokładnym zapoznaniu się z całą instrukcją obsługi w ojczystym języku.

**TR – DİKKAT:** INNOTECH ürününün kullanımları ancak ilgili ülkenin dilinde sunulmuş olan kullanım kılavuzunun tamamen okunmasından ve anlaşılmasından sonra izin verilir.

**SL – POZOR:** Uporaba izdelka INNOTECH je dovoljena šele po tem, ko ste navodila prebrali v celoti v ustreznem jeziku svoje dežele in jih tudi razumeli.

**CZ – POZOR:** Práce s výrobkem INNOTECH je povolena teprve po kompletním přečtení a porozumění návodu k použití v jazyku daného státu.

**SK – POZOR:** Produkt INNOTECH môžete používať až po prečítaní a porozumení celého návodu na použitie pre príslušnú krajinu.

**HU – FIGYELEM:** Az INNOTECH termékek használatára csak azt követően engedélyezett, hogy saját nyelvén elolvasta és megértette a teljes használati utasítást.

**ZH – 注意 :** 只有在仔细阅读并完全理解了当地语言的使用说明后，才能使用 INNOTECH 公司的产品。

# 1

## TABLE DES MATIÈRES

[2]	DESCRIPTION DES SYMBOLES	2
[3]	COMPOSANTS / MATÉRIAUX	3
[4]	DIMENSIONS	4
[5]	OUTILS DE MONTAGE	5
[6]	MONTAGE	5
[7]	DÉVELOPPEMENT ET DISTRIBUTION	9

# 2

## DESCRIPTION DES SYMBOLES

### Avertissement / Remarque de danger



Pour un danger menaçant IMMÉDIAT pouvant entraîner de graves lésions corporelles ou la mort.



Pour une situation POTENTIELLEMENT dangereuse pouvant entraîner de graves lésions corporelles ou la mort.



Pour une situation POTENTIELLEMENT dangereuse pouvant entraîner des lésions corporelles légères ou des dégâts matériels.



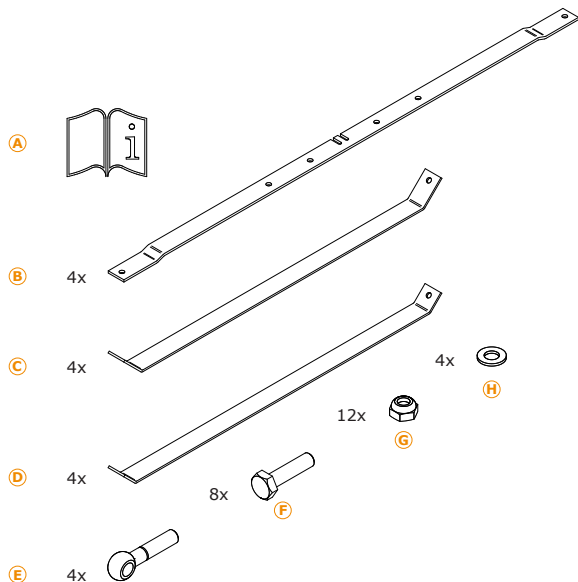
Informations supplémentaires / Remarque



Correct



Incorrect

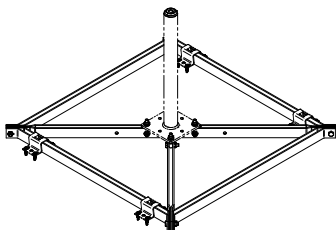
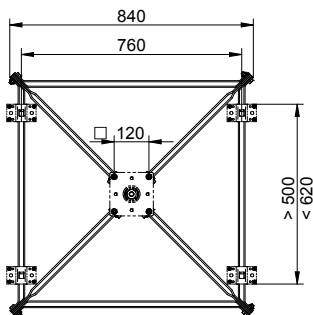
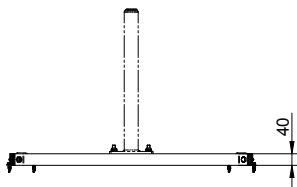
**A) Mode d'emploi****B) Cadre en tôle à structure trapézoïdale T1** : 1 0037 gal. galvanisée**C) Cadre en tôle pour structure trapézoïdale T2** : 1 0037 gal. galvanisée**C) Cadre en tôle pour structure trapézoïdale T3** : 1 0037 gal. galvanisée**E) Vis à œil M10 x 50** : acier galvanisé**F) Vis à tête hexagonale M10 x 40** : acier galvanisé**G) Écrou de fixation M10** : acier galvanisé**H) Rondelle M10** : acier galvanisé

## 4

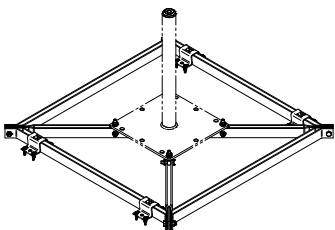
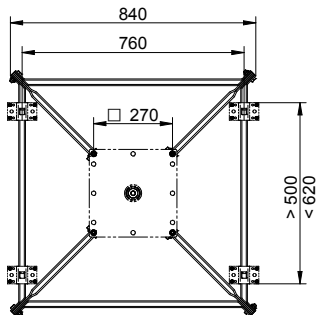
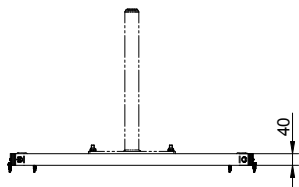
## DIMENSIONS

[mm]

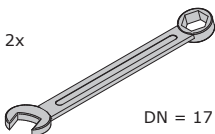
Dimensions pour le montage du modèle INNOTECH "AIO-STA-10" ou "EAP-STABIL-10"



Dimensions pour le montage du modèle INNOTECH "AIO-STA-12"



[mm]



Le cadre en tôle pour structure trapézoïdale INNOTECH "BEF-303" autorise de multiples possibilités d'utilisation grâce à la répartition idéale des forces sur le support. INNOTECH "BEF-303" est adapté au montage de points d'ancrage conformément à la norme EN 795 A et au montage du système de ligne de vie ALLinONE, conformément à la norme EN 795 C.



**DANGER DE MORT en cas de montage INCORRECT.**

- Monter correctement le système INNOTECH "BEF-303" conformément au mode d'emploi.
- Monter le système INNOTECH "BEF-303" sur un bac porteur en tôle d'acier à structure trapézoïdale avec une **épaisseur de 0,6 mm au minimum** (figure 1).
- Respecter les distances par rapport aux bords de **1,50 m au minimum** avec l'extrémité des bandes de toit.
- Respecter la notice de montage et d'utilisation du composant correspondant (INNOTECH "AIO-STA-10/12" ou "EAP-STABIL 10").

Figure 1

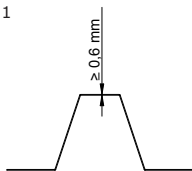
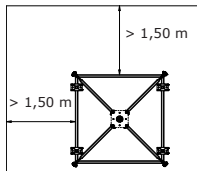


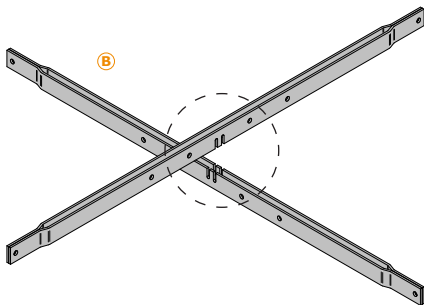
Figure 2



## 6.1 ASSEMBLAGE DU CADRE EN TÔLE POUR STRUCTURE TRAPÉZOÏDALE

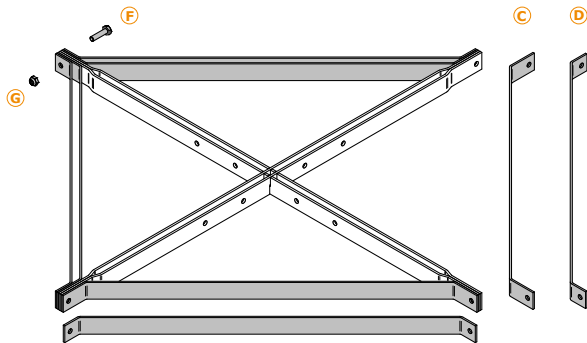
1.

Assembler le cadre en tôle à structure trapézoïdale T1 (B) par paire et l'enfoncer en diagonale dans les entailles pour former une croix.



2.

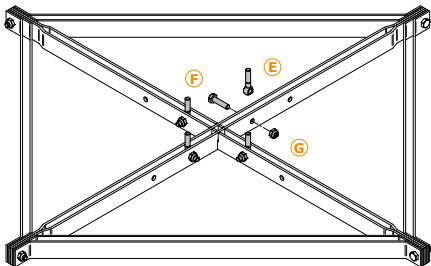
Positionner le cadre en tôle pour structure trapézoïdale T2 (C) sur le bac en tôle à structure trapézoïdale T3 (D). Serrer avec les vis à tête hexagonale (F) et les écrous de fixation (G).



3.

Serrer les vis à œil (E) avec les vis à tête hexagonale (F) et les écrous de fixation (G).

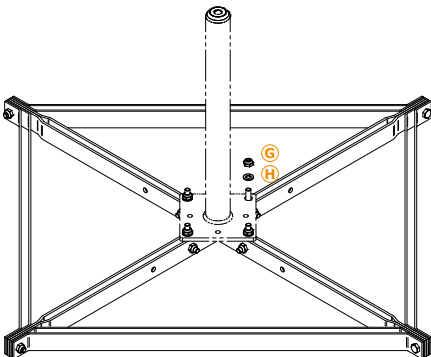
2x



Serrer les vis à œil une fois l'orientation effectuée sur le socle.

4.

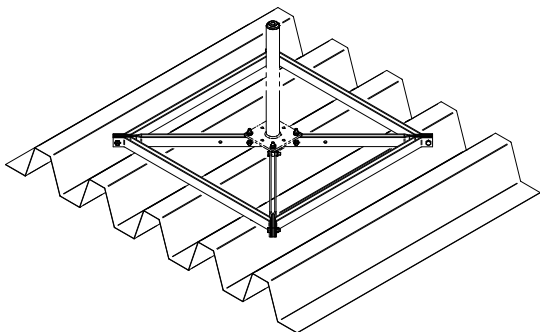
Monter le composant INNOTECH "AIO-STA-10" et "EAP-STABIL-10" ou INNOTECH "AIO-STA-12" sur le cadre en tôle à structure trapézoïdale.



## 6.2 MONTAGE SUR UN BAC PORTEUR TRAPÉZOÏDALE

1.

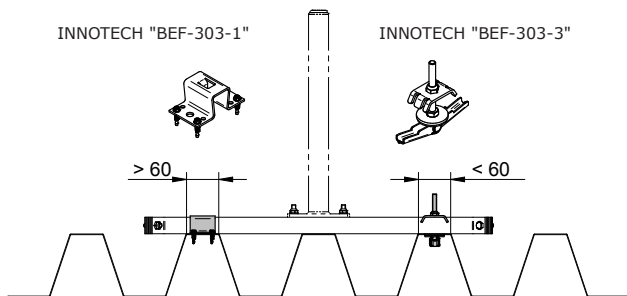
Orienter le cadre en tôle pour structure trapézoïdale parallèlement au bac à structure trapézoïdale et le répartir régulièrement sur les nervures.



2.

La fixation sur le bac en tôle trapézoïdale dépend de la largeur des nervures :

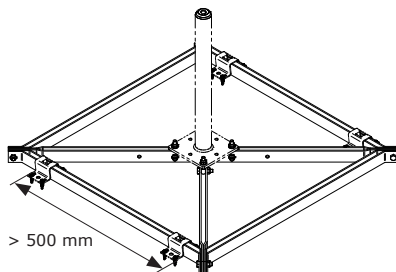
1. Largeur des nervures **supérieure à 60 mm** - INNOTECH "BEF-303-1" ou
2. Largeur des nervures **inférieure à 60 mm** - INNOTECH "BEF-303-3"





# 6

## MONTAGE



Fixer le composant INNOTECH "BEF-303-1" ou "BEF-303-3" dans la zone des nervures extérieures. La distance doit être de 500 mm au moins.

Pour plus de détails, consulter les fiches de montage correspondantes !

# 7

## DÉVELOPPEMENT ET DISTRIBUTION

INNOTECH Arbeitsschutz GmbH, Laizing 10, 4656 Kirchham / Autriche.  
[www.innotech-safety.eu](http://www.innotech-safety.eu)

